



Годольское губернское правление.
I отделение, 2^й стол.

Метрическая книга записей
актов гражданского состояния
о рождении евреев и ксавокрига,
Ольгопольского уезда за 1866 год.

Магато: 1 марта 1866 года.
Окончено: 1 января 1867 года.



Ма Гметак

1

1866

А 18
 Митрофановская книга, описав-
 шее ¹⁸³⁸ время в разном месте
 в саду по имени владения
 Оуброулетара Гурди
 1866 вите р

Часть I я О Родившихся.

Му- же- скаго	Же- в- скаго	Кто совер- шалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣ- сяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христі- анскій	Еврей- скій.			
	1.		Мартъ	2	27	Дикентъ Крэймеръ мать от м. Асаба мать Добриша Рейнд	1
	2	"	Мартъ	15	11	Дикентъ мварецъ мать от м. Асаба мать Кадрухей Воль	2
1.	"	Шовидъ тошнй мать, —	Мартъ	16	12	Бендманъ шма Дерманъ изм. Керновецъ из полеской Гуда мать Анна	1
	3.	"	Мартъ	22	18	Атецъ Дубидъ Березинскій Гарада оулопо мать Марта Рейнд	3

исрабонъ рожитъ
и о сем елмт

Итого родившихся въ мартѣ сего года одною му-
 1866 года Анриетъ Дидъ Кнана сего поименованъ и три
 Дамскій Робертъ Шовидъ тошнй мовъ
 за духовника дикентъ тошнй

Handwritten notes in the top right corner of the page.

Handwritten note: 1/10/66

Handwritten note: и три

Список дел по числу дел

№	Имя	Число дел		Имя	Имя
		№	Имя		
1	—	2	27	Имя	Имя
2	—	15	11	Имя	Имя
1	Имя	16	12	Имя	Имя
"	3	22	18	Имя	Имя

и при некотором числе дел
 и при некотором числе дел
 и при некотором числе дел
 и при некотором числе дел
 и при некотором числе дел
 и при некотором числе дел

Часть I-я О Родившихся.

Мужескаго	Жевскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣсяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
			Христіанскій	Еврейскій				
"	4	"	Апрѣль	Црѣ	6	3	Отецъ Мартинъ Бернбардъ м. любовоурича Мать Екста	Давидъ Моисей
2	"	Мовидъ тотидъ мовидъ	Апрѣль	Црѣ	11	8	отецъ Шлоимъ табакъ маидъ любовоурича мотъ французъ	Израиель Шей
3	"	Мовидъ Штегемонъ	Апрѣль	Црѣ	22	19	Отецъ дикей Шкопъ Црѣмъ любовоурича мотъ Аедъ	Израиель Лейба

Успомога родившихся въ апрѣль мѣсяцѣ двукратъ мѣсяцѣ и дни мѣсяца 1866го года Мадъгидъ Книси съя Нелли уеиоурича

Домехий Раввалъ Мовидъ миттиа мотъ до Дуловнаго дикей мотъ

"	4							
2	"							
3	"							

--	--	--	--	--	--

"	4		ז' 3	היום שבת	שבת
---	---	--	------	----------	-----

2	"	שבת	ז' 8	היום שבת	שבת
---	---	-----	------	----------	-----

3	"	שבת	ז' 19	היום שבת	שבת
---	---	-----	-------	----------	-----

и в дни маневров...

и в дни маневров...

Key

Часть I-я О Родившихся.

Мужескаго	Женскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣсяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій	Еврейскій			
"	3	"	Мая 12	Сентяб. 10	Лазинка, Лоев отецъ Самуилъ Городицкаго Берне Горекы Кришчуского мико Ясено топа Витто	Давидъ Давидъ	
4	"	Шовинъ Шитениновъ	Мая 21	Сентяб. 18	Лейба отецъ Броинъ тедъ изъ мико Копардеви поль, уездъ Минскій	Шовинъ Шовинъ	

Итого родившихся въ Мая мѣсяцѣ одинъ мужъ и одна женщина. 1-го дня 1862 года
 Книжка сего Нормальнаго уезднаго правленія и неименована
 Директоръ Давидъ Шовинъ
 за Духовнаго Викария т. к. к. к.

Часть I-я О Родившихся.

Мужескаго	Женскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣсяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
			Христіанскій	Еврейскій				
"	6	—	3	3	Июль	Авг	Отецъ Гершко Шенкаръ с. м. Кошница мать Мерца	Давидъ
3	"	Штеинманъ	17	17	Июль	Авг	Отецъ Леишко шварцманъ изъ м. Ковнино Баитъ, уездъ мать Двойра	Исаакъ Шенцъ
6	"	Штеинманъ	28	28	Июль	Авг	Отецъ Абрама Кошницка изъ м. Асбокръ мать Ривка	Исаакъ Бернъ

Итого родившихся евреевъ въ Июль мѣсяца
 въ числѣ 66
 Книжъ сія Нормы усмотрѣнно и неспротивно съ
 Демскій раввинъ Штеинманъ
 за Дуковскаго Демскій Штеинманъ

Часть I я О Родившихся.

Мужескаго	Женскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣсяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій	Еврейскій			
7	"	Молодой человек	Сентябрь 10	Минусинскій	Гдѣ родился	Отецъ Звонковъ Младенецъ Мать Ночка Фридрихъ М. Тростянецъ	7
8	"	Молодой человек	Сентябрь 15	Минусинскій	Гдѣ родился	Отецъ Мухоморовъ Младенецъ Мать Векселева Имена Майна М. Младонъ рука	8
"	7	—	Сентябрь 24	Минусинскій	Гдѣ родился	Отецъ Мохновъ Девушка Куперинова Мать Виттева Мать М. Мла Зокриева	" 7

Итого родившихся въ сентябрь мѣсяцъ мужескаго пола душъ 08 и женскаго пола 15 66 душъ Отцовъ 10 и матерей 15 66 душъ и на кресте

Всѣмъ Родившимся Милости Божіею
Дядовъ вѣдъ Александръ Макари

Имя
или
...

...

...

...

... отсюда видно, что несправедливости не кажутся малыми...

...
...

...

7	..	-	טובי סבתך	10	13	היום יזכורו הוי"ו ויזכורו והטובים שבהם בבית כבוד	גבר ושלטו
8	..	-	טובי סבתך	15	18	היום יזכורו הוי"ו ויזכורו והטובים שבהם בבית כבוד	גבר ושלטו
..	7	-		24	27	היום יזכורו הוי"ו ויזכורו והטובים שבהם בבית כבוד	גבר ושלטו

Часть I а О Родившихся.

Мужского	Женского	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и Мѣсяць Рожденія и Обрѣзанія		Гдѣ родился	Состояніе Отца, имена Отца, и Матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Христіанскій	Еврейскій			
9	-	Мовисъ миттисъ шонгъ	5	9	Декабрь	Отца Шмуидъ Брей тивилъ гдѣ въ купеческій Мещетѣ и Младокрижъ	Младенецъ Абраамъ Айсина
10	-	Мовисъ миттисъ шонгъ	17	21	Декабрь	Отца гусъ Вилъ черъ миттисъ ре штигалитъ М: Тростъ Амаца	Младенецъ Мошка
"	8	-	20	24	Декабрь	Отца Шимона Мкага Матъ Сура миттисъ М: Младокрижа.	Девуца Штея
"	9	-	24	28	Декабрь	Отца Мошко Сагановскъ Матъ Смота миттисъ М: Вегельмика	Девуца Бася

Много родившихся въ Декабрѣ мѣсяцѣ Мужск: гдѣ въ Думѣ двѣ в. Мещетѣ и въ Думѣ двѣ в.

1867 года Января 1 дня Кнѣзь се наши умы тремъ и не исп... итѣ и каки

Землѣи Равина Мовисъ миттисъ шонгъ
 Дурованъ Вилей Мкага

1867 года Января 13 дня Это Кнѣзь Кнѣзь се
 подписанъ Мовисъ шонгъ удовлетворено
 Гавриилъ Баричей

Въ сей книгѣ перенумерованныхъ, скръпленныхъ
прошнуренныхъ и утвержденныхъ подписомъ и

печатью листовъ *мент надзванъ 20 Актъ*

1868 года
Яковъ миче
Демуровъ Кнута

Александръ Соколовъ



Алекс

Девятый номер

В 2000 г. опубликовано	9	листов
Авторы: И. С. Смирнов	Шаринской	
3	число марта	месяца 1955 года